僅聞

洪門信條

★★★★ 以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

故鄉的蠔油

仲仁

我的故鄉中山港東岸。是我出世的地方。我不是要人。當無替自己作傳的必要。因此。我提起故鄉來。並不是說自己的事情。而是說故鄉的產物——蠔油。

中山港也就是唐家灣。以產蠔著名。唐家灣分前環與後環。前環是深水的。後環却比較淺水。後環對面是淇澳島。左邊是留恩山。由留恩山一直至後環。再由後環折過前環。直伸至龜州。蛇州。都是蓄蠔的地點。蠔的產生。有野生和培養兩種。野生的不論。培養的却有專門學問的。這種學問。完全靠經驗得來。有一位唐伯伯。我忘記他的大名了。他經營了幾十年蠔塘事業。到現在還健在人間。去年勝利後。我曾經回去故鄉。跟他老人家談了半天。才知道養蠔的工夫和興趣。自前他跟唐少川的姪子。曾經當過中山縣公安局長的唐民任。唐遠錫兩君合作培養蠔塘的事業。

養蠔。要劃定一片深水的海邊。開始。投以巨大的石塊和蠔殼。排得齊整。緊貼海底。讓蠔類有依存生長的地方。豪像寄生草一樣。要靠石頭爲依附居住的所在。在一塊巨石的周圍。蠔類密佈。由小而大。而大的蠔背脊。又有小蠔。這樣重疊重。背靠背。逐步成長。成長後。豪塘工人。就入海採取。移到岸上。用尖利的豪鑿。把豪殼的合口打開。取出豪肉。這是採豪的第一個階段。豪肉取出後。豪殼仍然放回海底。豪肉就開始製作。豪豉分兩種。一種是生晒豪豉。一種是熟晒豪豉。前者是沒蒸豪油的。所以味道完好。較後者被蒸過豪油的。就遠爲美味。於是生晒豪豉價值比熟晒豪豉的價值。要高出一倍。

蒸蠔油的方法。是用巨大的鐵鑊。把生豪投下鑊中。用火焙蒸。經過相當時間。才把豪肉取出。拿去排列在竹蓆上。用太陽光的熱力晒成豪豉。而豪油呢？又於取出豪肉後。再經過相當的焙蒸時間。才告完成。

完成後的豪油。在面上的一層叫做油皮。除去油皮後。下層的便爲純豪油。純豪油的味道。鮮香可口。允稱上味。但市面的豪油。經過商人的算盤。已經滲雜了。比如一斤豪油。滲入兩斤鹽水。便把純豪油的味道。減低鮮美了。

商人不將純豪油。以高價出賣。而寧將純豪油加以滲雜。使僞亂眞。而豪油的命運。遂在商人的如意算盤下。把一種本來是最優的食品。而變成與醬油差不多的東西了。

我幸而有一個生產豪油的故鄉。有過很好的機會。嘗試過純豪油的味道。也嘗過豪油皮的更美的上品。純豪油拿來配肥美的白切鷄。配半肥瘦的保過湯的猪肉。是再好也沒有的好味道了。

中山港自從淪陷。豪塘的事業。給日寇弄得七零八落了。而光復後。限於資格的克制。要大量生產。怕不可能。眼看這種有希望的海產事業。年年荒廢。實在是一件可惜的事情。

天賦給我們這樣豐富的海產。而我們的殷戶。竟死抱洋貨路綫。却對於這天然的無限的資源。不加注意。而政府。整天倡導復興。但也沒有促進這一回事。

遙望故鄉。遙望養豪事業。捕魚事業。不禁嘆息那偉大的資源。却一任荒棄。豈不惜哉！（以豪代蠔）

鼾聲

午夜鼾聲。最討人厭而尤以體胖者爲最。睡時鼾聲雷動。此起彼落。音韻調叶。爲失眠者增添不少煩惱。昔歐陽公謝人送枕簟詩有云「少壯喘息人莫聽。中年鼻息尤惡聲。癡兒掩耳謂作雷。寵婦驚窺疑釜鳴」。描寫鼾聲。可謂淋漓盡致

榮所衣裳舖
WINDSOR TAILORING & CLOTHING
32 Hastings Street East Vancouver, B.C. Canada
Phone PA. 8425
本號專售各名廠最馳名的服衣

回國僑胞注意
本號最近辦到大帮羊毛搾結靚羊毛毡堅固夾碼正皮袋袋以及—長褸，短褸，雨衣，內衣，說衫，毡帽，絵帽，長褲，皮靴，皮鞋，應有盡有，僑胞光顧，特別歡迎。
總理余煦和

滿地可銀行
歡迎華友借欵
本行歡迎華友揭借款項利息低微每壹百元分十二個月還欵月利二毫七仙（即每年抽六厘利息）如購有勝利公債或買有人壽保險者揭借款項利息更低如蒙光顧無任歡迎
本行創立壹百廿五年向爲加拿大各界人士服務
"MY BANK" TO A MILLION CANADIANS
BANK OF MONTREAL

加拿大裕德綸記
YEE LUN ARK KEE LTD.,
534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155
Victoria, B. C.
新到海味
大埠靚鱸魚
霉香三牙或嬝娜蓮中魚
大埠蝦米仔
鮮明大蝦肉
新坑罐鮑魚
墨國罐鮑魚

籌辦極樂氏中西藥房有限公司設在省港
章程印備函索即奉
極樂氏藥房
補身藥王
大補丸
招股時期
剪此廣告壹張買壹盒五元
大減價
來付送購藥二毛四元
大補丸補身之功效
治脚冷脚震 眼花耳鳴 能開胃消食
治常多夜尿 補血行氣 治身虛腰痛
大便閉結 治尿後反滴 葯到成功
代理風傷風 Kantholine Jelly 大小盒二元壹元
極樂氏搜毒丸 每樽二圓
皮膚止癢藥膏 治皮膚百病 每盒一元一毛
風濕骨痛搜毒丸 每樽二元
◎極樂氏搜毒丸 每樽二元
治風濕骨痛。肺療內傷。遠年爛脚。皮膚濕毒。週身痕癢。紅雲血癬。大小便結。皮膚奇癢。及一切毒症。欲知身體有無毒者服此丸便知若有毒一服此丸必瀉否則並無瀉也
「寄費壹毛 買者自理」
▲高華藥行通訊處▲
GECK LOCK SIE
896 Main St., Vancouver, B.C. Can.

生益
上抽油
壹百磅庄
每桶
八員五毫
▲價目表▼
原抽油 壹百磅每桶二拾壹元三毫八
五十磅每桶十一元三毫四
雙老頭抽油 壹百磅每桶二十一元三毫八
五十磅每桶壹拾壹元三毫四
老頭抽油 壹百磅每桶十九元四毫四
五十磅每桶十元零三毫七
頭抽油 壹百磅每桶十七元五毛
五十磅每桶九元四毫
上抽油 壹百磅每桶八元五毫
（十二安士）二打庄雙老抽油每箱四元三毫
（十二安士）二打庄老頭抽每箱三元八毫二
◎各埠商店均有代理 批發特平
雲埠華醬油有限公司啓

牌子最老最式最好
製法精良美味可口
Vancouver Soy Products Manufacturers
677 Fifth Ave. East Vancouver, B.C.
電話 PAcific 5845
五十磅原豉醬 每桶十元
壹打庄十四安士原豉醬 每箱二元七毫三
壹打庄二十八安士原豉醬 每箱四元九毫三

新民生肉店
SUN MIN SANG CO.
122 E. Pender St. Vancouver, B.C.
Phone MA. 1545
本公司自豢肥猪。宰選上等肉料。加以上等材料。配製各式臘味。味美適口。經本市衛生局認爲適合衛生。給予准照。批發零沽。價錢相宜。僑胞光顧。請認招牌牌爲記。
原油臘鴨 白油腸
五花臘肉 鴨肝腸
臘猪咀
招商代理 利權從優
司理人丘燮多謹啟

△加拿大雲高華華僑中西藥行仍續招股廣告
敢者。本藥行自倡辦以來。經有半載。招股成績優良。茲因船期阻滯。未能如期返港開業。是以續招股本。以增厚基金起見。如有認足十股者。可隨時命一子弟在舖中練習。如僑胞欲附股者。請向各埠招股員處。一問便知也。此佈。惟現決將總行設在香港。如廣州及江門兩支行。暫未開設。待至內地政治開明之日。方能實現。而製備各出品時。則實行分銷及招商代理。以挽利權。本號專辦出入口貨。並接理外洋滙兌。茲因股額未足。仍繼續招募。特將時日延長。俾我同情之僑胞。得有机會附股。同沾利益也。「章程印備函索即奉」
加拿大都城招股收銀兼保管人：生源昌鄭邦
Sang Yuen Chong 124 Dundas St. W. Toronto, Ont. Can.
美東紐約招股收銀兼保管人：吉群公司林壽南
Gat Chung Co. 45 Bayard St., New York, N. Y.
雲埠籌辦處收股人：瑞英昌高明方 林禮舉
Sui Ying Chong 529 Carrall St. Vancouver, B.C. Canada
招股收銀兼保管人林舉操：加拿大雲高華舉操氏參茸國藥總發行
Lum Gu Tao 432 Columbia Ave. Vancouver, B.C. Can.
域多利埠招股收銀人興源號蔣爵可 余椿和
Hing Yuen Co. 535 Fisuard St. Victoria. B.C. Can.
点問頓埠招股收銀人：黃道松
Mr. Wong Chung 10753 Jasper Ave. Edmonton, Alta., Can.

曹統新藥行
C. T. SUN
900 Temple St. Los Angeles, Cal., U.S.A.
◎補腦養心丹 四兩庄五元
◎鴉標補腎丸 十二樽十元
腎精不足虛勞損 常服此丸可保痊
◎鹿把耳聾丸 四兩庄五元
腎虛膜破耳聾鳴 購服斯丸功效靈
◎牛黃消核丸 每罐一元
鬱憂暴怒核連珠 服此圓消勝割除
◎男子七疝丸 二兩二元五
小腸疝氣陰囊腫 須服斯丸便見功
◎消粒解毒丸 二兩二元五
◎皮膚止癢水 每罐一元二五
◎立效扯氣水 每樽二元
◎鴉標萬安油 每打四元
◎立即止痛片 每打二元

英華公司
蘇杭車衣
華埠 雲高
Ying Wah Co.
15A Pender St. E.
Vancouver, B.C.
精造
各款中西服式零沽批發價甚相宜
專辦
各國各名廠趨時出品絲髮羊毛線仔等俱全遠近僑胞惠顧希爲留意
喊綫 PAcific 5716

周愛權
都朗度大學及省安目力測光大學畢業
周愛權驗眼配鏡專家（金山歌）
眼矇要着緊。
唔好話唔信。
愛權配鏡最馳名。
工作精微傳遠近。
技藝新。
欵式由尊命。
戴起自然神志定。
雙眸從此倍光明：
胡俊傑介紹（其四）
JACK K. CHOW
OPTOMETRIST
128 E. Hastings St. MA. 5938 Vancouver, B.C.

奄派路銀行
點間頓埠設有支行
Imperial Bank of Canada
Hastings & Abbott Street
Vancouver, B.C.

華友欲電欵回家鄉者注意
（代理）江蘇省上海大通銀行
河北省天津大通銀行
下列廣東省各城市均有郵政貯蓄銀行開設
廣州市 興寧 江門
梅縣 韶關 新昌
汕頭 台山 赤堪
◎雲埠電話 Marine 2548
◎域埠電話 Garden 1171
奄派路銀行啓

GUM JUNG CO. LTD.
MARINE 8626 102 PENDER STREET EAST VANCOUVER B.C.
新到大帮布料
精造趨時服裝
旅館餐館用衣
各款工人衣服
家用線仔紗褲
加長羊毛褥仔
遠近僑胞惠顧
批價特別相宜

PITMAN OPTICAL HOUSE
605 Hastings St. West
Established 1921
匹明眼
戴匹明眼鏡者比詩省華人以千萬計算
店鏡眼

◎各種紙料平沽
本店常有各種紙料及文房用品發售
華友光顧極表歡迎
SMITH DAVIDSON & WRIGHT LTD.
VANCOUVER, VICTORIA, B. C.
市勿地威臣紙公司謹啟

暗市黨長壽店
ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. HA 0141